

# 平成30年度 医療通訳ボランティアステップアップ講座受講生募集要項

## 1 目的

平成 22 年度からこれまでに 8 期にわたり「医療通訳ボランティア養成講座」を実施し、現在 109 名が当財団の医療通訳ボランティアとして登録をしています。昨年度におきましては、県内医療機関等での医療通訳ボランティア活動実績は近年 60 件程度で推移しており、沖縄県が推進している海外からの観光客や企業の誘致、また、沖縄に在住している外国人の対応等に加え、依頼内容の幅にも広がりが見られることから、今後ボランティアのニーズがさらに高まることが予想されます。

これらを踏まえ医療現場や各自治体の集団検診の場において通訳ボランティアとして活動を希望する者のスキルアップを図るとともに、本県の多文化共生のまちづくり推進に寄与することを希望する人材を育成することを目的に、医療通訳ボランティアステップアップ講座を実施します。

## 2 対象者

(1) **原則、当財団でこれまで実施した医療通訳ボランティア養成講座の修了登録者（1期生から7期生\*）を対象とし、全講座（2回）の受講と、講座後に別途課すオンラインテスト\*\*を受験できる方**

(2) 応募人数に余裕があれば、医療通訳ボランティア事業に強い関心を持ち、かつ対象言語のいずれかでビジネスレベルのコミュニケーション力を有する方\*\*\*も参加することができます

\*8期生も応募することはできますが、修了登録期間の更新対象外となります。

\*\*参加者各自でパソコンやスマートフォンなどを準備の上、受験していただきます。

\*\*\*厳密な言語スキルのレベルは設定しておりません。応募に際して自身の語学力に関する個別のお問い合わせには対応しておりません。

## 3 対象言語

英語・中国語・韓国語・スペイン語（講義は各言語で行われます\*）

\*本講座は、医療通訳ボランティアの基礎的な知識をすでに有していることを前提に実施します。医療通訳ボランティア養成講座を受講したことがない方でも、本講座へ応募することは可能ですが、内容は中級レベル以上となります。予めご了承の上、ご応募ください。

## 4 開講日時（予定）

第1回	9月29日（土）	9:00~12:00
第2回	9月30日（日）	9:00~12:00
第3回	オンラインテスト（内容については別途通知します）	

\* 台風等の自然災害により、「特別警報」及び「暴風警報」が発令された場合、講座は中止となります。

## 5 受講証書の交付

**全 2 回の講座を無遅刻無欠席で受講し、オンラインテストを受験の上、基準をクリアした参加者**に、「医療通訳ボランティアステップアップ講座受講証」を交付いたします。また、当財団の医療通訳ボランティア修了登録者には、併せて登録期間を更新した修了登録証（I.D.カード）\*を交付いたします。

\*当財団の医療通訳ボランティアとして登録の上、活動を希望する場合、毎年6月頃に実施する「医療通訳ボランティア養成講座」の受講が別途必要になります。

## 6 実施場所

沖縄産業支援センター内 会議室【住所：那覇市小禄1831番地1】

## 7 講座内容

- (1) 発展的な言語別の通訳トレーニング
- (2) 様々な医療現場の場面を想定しロールプレイや受講者と講師による発展的なワークショップ

## 8 受講料 無料

## 9 定員 各言語参加者併せて60名程度（応募者多数により、ご参加いただけない場合があります）

## 10 募集期間 平成30年7月9日（月）～ 8月30日（木）17:00（必着）

## 11 申込方法

- (1) 受講希望者は、財団ホームページ(<http://kokusai.oihf.or.jp>)内のオンラインフォームから、**8月30日（木）17:00まで**にお申し込みください。**締切を過ぎた申請書は受理できません。**
- (2) 応募に際しては、ご提出いただく申請書の応募理由を選考の対象とします。
- (3) オンラインフォームの申請について、最終画面の「申請を受け付けました」を必ずご確認ください。
- (4) 参加の可否につきまして、9月16日（日）までに応募者全員に書面にて通知いたします。  
（9月17日（月）以降、通知がない場合、当財団国際交流課まで必ずお問い合わせ下さい）
- (5) 参加可否の結果に関する個別のお問い合わせには、お答えしかねますので、ご了承下さい。

## 12 個人情報の使用に関する同意のお願い

- (1) 本募集により収集した個人情報は、本事業に関する連絡、案内及び選考のほか、本事業の実施のために使用いたします。また、これらの情報は、本事業の円滑な実施のため事業関係者に提供することがあります。なお、その場合においても、収集した情報は、使用目的の範囲内で適切に取り扱います。
- (2) 公益財団法人沖縄県国際交流・人材育成財団では、ウェブサイトやSNS、パンフレット、ポスター等の広報媒体において事業に関する広報活動を行っております。事業内容を県民や関係機関にできるだけ具体的にわかりやすく伝えるため、参加する皆さまの肖像（写真や動画など）を広報媒体に掲載させていただくことがございます。つきましては、ご理解とご協力の上、ご参加いただきますようお願いいたします。

## 13 問い合わせ・申込先

公益財団法人沖縄県国際交流・人材育成財団 国際交流課 葛（かつら）・久田（くだ）

住所：〒901-2221 沖縄県宜野湾市伊佐4丁目2番16号

電話：098-942-9215

FAX: 098-942-9220

HP：<http://kokusai.oihf.or.jp>

E-mail：[kokusai@oihf.or.jp](mailto:kokusai@oihf.or.jp)